

## CONTENTS OF VOLUME 1

	Page
Preface .....	ix
Acknowledgements .....	xi
History of NACCL: The first two decades .....	xiii
Dedication to Professor Edwin G. Pulleyblank .....	xix
<i>ICS Lecture introduced by Jennifer W. Jay and Derek Herforth</i>	
 <b>PART 1. PLENARY AND INVITED PAPERS</b>	
I PULLEYBLANK Edwin G (Plenary Speaker & ICS Lecture Series Speaker) .....	1
Language as digital: A new theory of the origin and nature of human speech	
II TAI James H.-Y. (Plenary Speaker) .....	21
The nature of Chinese grammar: Perspectives from sign language	
III LI Yen-hui Audrey (Plenary Speaker) .....	41
Case, 20 years later	
IV ERNST Thomas (Invited Speaker) .....	69
Adverbs and positive polarity in Mandarin Chinese	
V SANDERS Robert (Invited Speaker) .....	87
Tonic sound change in Taiwan Mandarin: The case of Tone 2 and Tone 3 citation contours	
 <b>PART 2. PHONETICS AND PHONOLOGY</b>	
1 DUANMU San .....	109
The spotty-data problem in phonology	
2 GUO Lijuan and TAO Liang .....	123
Tone production in Mandarin Chinese by American students: A case study	
3 HUNG Tsun-Hui and LEE Chao-Yang .....	139
Processing linguistic and musical pitch by English-speaking musicians and non-musicians	
4 LEE Chao-Yang, TAO Liang and BOND Z.S. ....	147
Talker and contextual effects on identifying fragmented Mandarin tones	
5 LIAO Rongrong .....	165
Mandarin learners' tonal patterns: An experimental study	

## CONTENTS OF VOLUME 1

6	LIN Yen-Hwei .....	175
	Patterned vowel variation in standard Mandarin loanword adaptation: Evidence from a dictionary corpus	
7	LIU Joyce H.-C. and WANG H. Samuel .....	189
	Speech errors of tone in Taiwanese	
8	POSS Nicholas, HUNG Tsun-Hui and WILL Udo .....	205
	The effects of tonal information on lexical activation in Mandarin	
9	WU Chen-huei .....	213
	Filled pauses in L2 Chinese: A comparison of native and non-native speakers	
10	YANG Chunsheng .....	229
	Temporal cues of discourse boundaries in L1/L2 Mandarin speech	
 <b>PART 3. WORD-FORMATION AND NUMERAL CLASSIFIERS</b>		
11	LIU Yi-Hsien .....	243
	Number deletion and classifier realization in three Chinese dialects	
12	PIRANI Laura .....	261
	Bound roots in Mandarin Chinese and comparison with European “semi-words”	
13	WANG Lianqing .....	279
	Historical and dialectal variants of Chinese general classifiers — On the criteria of general classifiers	
14	YIP Colum Chak Lam .....	285
	Complicating the oversimplification: Chinese numeral classifiers and true measures	
 <b>PART 4. SOME ISSUES IN SECOND LANGUAGE ACQUISITION</b>		
15	JIN Lingxia .....	297
	Markedness and second language acquisition of word order in Mandarin Chinese	
16	LIANG Neal Szu-Yen .....	309
	The acquisition of Chinese shape classifiers by L2 adult learners	
17	ZHANG Yongfang .....	327
	How Chinese native speakers handle written style material in reading and its application in second language instruction	

## CONTENTS OF VOLUME 1

### **PART 5. SOCIOLINGUISTICS, SIGNED LANGUAGE AND LANGUAGE CONTACT**

- 18 CHAN Marjorie K.M. and XU Wang ..... 343  
Modality effects revisited: Iconicity in Chinese Sign Language
- 19 GAO Liwei ..... 361  
Language change in progress: Evidence from computer-mediated communication
- 20 JAY Jennifer W. .... 379  
Rapper Jin's (歐陽靖) ABC: Acquiring spoken Cantonese and transnational identity through restaurant culture and Hong Kong TV
- 21 LIAO Silvie ..... 391  
A perceptual dialect study of Taiwan Mandarin: Language attitudes in the era of political battle
- 22 QIN Xizhen ..... 409  
Choices in terms of address:  
A sociolinguistic study of Chinese and American English practices
- 23 YAN Jing ..... 423  
Linguistic convergence and divergence in Guangzhou (Canton City):  
Social variation of Vernacular Written Cantonese

### **PART 6. TOPICS IN HISTORICAL LINGUISTICS**

- 24 CHU Chia-ning 竺家寧 ..... 437  
早期佛經詞義的義素研究 — 與「觀看」意義相關的動詞分析
- 25 HERFORTH Derek ..... 455  
Working out basic patterns in Classical Chinese syntax:  
Further data on the benefactive ditransitive in Late Zhou
- 26 HUANG Yu-cheng 黃育正 ..... 473  
現代漢語程度副詞「格外」的歷時演變過程及其認知解釋
- 27 WU Sue-mei ..... 489  
Instrumentality: The core meaning of the coverb *yi* 以 in Classical Chinese
- 28 WU Xiaoqi ..... 499  
The word order of the ditransitive construction with *gei* revisited
- 29 ZHAO Tong ..... 509  
Reconstruction of Old Chinese back vowels
- 30 ZHENG Rongbin ..... 517  
Zhongxian (中仙) Min dialect: A preliminary study of language contact and stratum-formation

## CONTENTS OF VOLUME 2

	Page
<b>PART 7. SYNTAX AND SEMANTICS</b>	
31 AI Ruixi Ressay and CHEN Jidong ..... A puzzle in Chinese dative shift	527
32 CHANG Melody Ya-Yin ..... Postverbal particles in Naxi	539
33 CHEN Liping ..... The scalarity of <i>dou</i> in focus structure	549
34 CHEN Weirong ..... Relative clauses in Hui'an dialect	567
35 CHENG Hsu-Te Johnny ..... Attitude phrase and a puzzle of reconstruction	583
36 DONAZZAN Marta..... Presupposition on times and degrees: The semantics of Mandarin <i>hái</i>	597
37 GAO Qian ..... Word order in Mandarin: Reading and speaking	611
38 HE Baozhang 何宝璋 ..... 谈“有（一）点 + 静态动词”的语义及语用功能	627
39 HSU Yu-Yin ..... The sentence-internal topic and focus in Chinese	635
40 HU Jianhua and PAN Haihua..... Mandarin intransitive verbs and their objects at the syntax-information structure interface	653
41 HU Wenzhe 胡文泽 ..... '把'字句语法意义在现代汉语'把'字结构句中的不均衡表现	665
42 HUANG Hui-Yu Catherine ..... Ambiguity in the affirmative/negative 'V <i>u/bo</i> NP' construction in Taiwanese southern Min	675
43 HUANG Yahui Anita ..... Prepositions in Chinese bare conditionals	691
44 KUO Pei-Jung ..... Light verb construction as a case of remnant movement	705

CONTENTS OF VOLUME 2

45	KUONG Io-Kei Joaquim .....	715
	Yes/no question particles revisited: The grammatical functions of <i>mo4</i> , <i>me1</i> , and <i>maa3</i>	
46	LI Chao .....	735
	On the headedness of Mandarin resultative verb compounds	
47	LI Dianyü .....	751
	Analyzing passive constructions in the finite state	
48	LI Kening .....	759
	Contrastive Focus Structure in Mandarin Chinese	
49	LIN Yi-An .....	775
	A probe-goal approach to parametric variation in English and Mandarin Chinese nominal phrases	
50	QIAN Nairong 钱乃荣 .....	785
	上海方言的时态	
51	REN Fei .....	789
	Temporal meaning of <i>-le</i> in Chinese	
52	ROUZER Jack .....	801
	Adjectivals and adverbials: On the representation of quantities and qualities in Chinese and implications for language typology	
53	SHEN Yang 沈阳 .....	813
	补语小句和处所义双宾结构的句法构造	
54	SIMPSON Andrew and HO Hao Tam .....	825
	The comparative syntax of passive structures in Chinese and Vietnamese	
55	TIEU Lyn Shan .....	843
	Non-referential verb use in Chinese: A unified verb copying analysis	
56	TSENG Yu-Ching .....	861
	Branching consistency as a syntactic OCP constraint on Hakka relative construction	
57	WANG Xin .....	875
	The semantics and pragmatics of <i>lian...dou/ye</i> , <i>lian</i> , <i>dou</i> , and <i>ye</i>	
58	ZHANG Lan .....	893
	Locative inversion and aspect markers <i>le</i> and <i>zhe</i> in Mandarin Chinese	
59	ZHANG Qing .....	903
	The negative auxiliary in Chinese imperatives	

## CONTENTS OF VOLUME 2

### **PART 8. SENTENCE-PROCESSING AND PSYCHOLINGUISTIC STUDIES**

- 60 HSU Dong-Bo ..... 913  
Structural persistence in Mandarin Chinese preschoolers
- 61 HUANG Yu-chi and KAISER Elsi ..... 927  
Investigating filler-gap dependencies in Chinese topicalization
- 62 NG Shukhan ..... 943  
An active gap strategy in the processing of filler-gap dependencies  
in Chinese
- 63 WANG Zhijun ..... 959  
Context coercion in sentence processing: Evidence from Chinese

### **PART 9. PRAGMATICS AND DISCOURSE ANALYSIS**

- 64 DONG Xinran ..... 975  
Chinese requests in academic settings
- 65 HE Yi ..... 989  
Humor in discourse:  
A linguistic study of the Chinese dialect film, *Crazy Stone* (疯狂的石头)
- 66 KANG Hana ..... 999  
A discourse analysis of code-switching in *Falling Leaves* and  
*Luoyeguigen* (落葉歸根)
- 67 MENG Nan ..... 1011  
Making requests: A pragmatic study of Chinese mother-child dyads
- 68 TSAI I-Ni ..... 1023  
Projecting the unanticipated:  
The Mandarin particle *ei* and its projectability in daily conversation
- 69 YANG Jia ..... 1041  
How to say 'no' in Chinese:  
A pragmatic study of refusal strategies in five TV series
- Author Index ..... 1059
- Publications of Professor Edwin G. Pulleyblank ..... 1061